

لكيلا يري في وجه حرمه لنة
 على انها من يقين والوجه عايس
 يسا جل انواع الربيع اذا جرت
 ويحلمها في الحبل والعود يابس
 وحقا لمن بين النجوم مفاضة
 سار لها بان النظر منا فوس
 كفى للمالحين السايدي بجوده
 واعنى تجار كمد عن يما كس
 به صدق اسم الاماني حديثا
 وقد مردهم والذماني وسايس
 فتى انس الاديان من بعد حنة
 وحيد منهاج العلي وهو دارس
 راي الشعر ديوان الكارم فاغند
 بيدرس منه اهله ما يبارس
 فتى لوجاري الريح في المحد اوله
 غدا شاوها عن شاره وهو خايس
 دعا الصم حتى اسمع الصم جوده
 وانطق حتى قال فيه الخايس
 تطاول املاك فخصر جدهم
 ونال الشرايع غفوه وهو خايس
 غدا والعلني افعاله وخصاله
 وهن لاقوام هموم هوايس
 لعمري لمن طابت عصاة عوده
 لقد كرمت اعراقه والمخايس
 زهي الملك واله سلام من مصي له
 بحمة اباة لهم منه سايس
 فاد لهم قاد الجيوش وذادها
 برريق وعبد الله للقوم خايس
 اذ ليك اباة بمثل تراثهم
 تشاوس وسط الممثل المشاوس
 ولم من ملوك قبله سلفوا له
 ليالي كانت تملكه الناس فارس
 لثمنك يابن اله كرمين اماره
 اطلع سعديا بسمه المفايس
 مقالته لا تستعظم ما وليتته
 ولو كان ما هت عليه الروايس
 وان التي سريلتها لتظولها
 اذا قامها يوما بعدك قابيس

مهيب اذا ما كان في القوم استكت
 عن الهدر واخطر الغرور القنا
 له هيبه لم يكتسبها بكلفه
 اذا اكتسبت ذاك الوجوه العوايس
 هي وفيه جرأة وصراة
 اذا هاب حوماته اله مور المغايس
 وليس يعيب السيف ليني مهتر
 اذا كان عصبا تحوي اليه يابس
 يساهي مساهيم كرميا معفك
 واما مداهيه نحونا يقايس
 له خلقا صر ونعم كلاهما
 يحازره عات وبرجوه بايس
 من المشنيرين المودمين خلايقا
 له تحت ايدي اللامسين ملايس
 يلين لمن اعطاه سمها وطاعة
 ويخشن محمودا على ن يمارس
 له عزما ليس للسيف مثلهما
 مصناه ولا للسيل والسيل يارس
 ورأي كراي العبي صدقا وصحة
 اذا اخطات بالجادسين المايس
 يري اخر العقبى باول نظره
 وبينها عيب من الليل داميس
 حياة لمن واله حنفي العبد
 مصابه الرمانيا لا يوقاه ناريس
 هوالة جل الفاضل على كل حاين
 وفيه لمن املا له الله حايس
 وفي وتلك شيمه طاهرته
 له سلف فيها قديم قداميس
 تري الوعد مثل العهد سنان عنده
 اذا خاس بالوعد الموكد خايس
 جميل المتي بين عينيه غرة
 بصني لساري الليل والنج طاميس
 جوادا ناس المكارم نفسه
 فليس له منها شريك مشايس
 ولم من يقطع الهى ووراءها
 ضمير بما جازته به فتعايس
 اذ انك المعروف اغضى حفوظه
 وطاطا غراب لم يذله عاكيس

ترجمه

لكيلا